

ST7070 / 334

Alarm Box for MLS / Boîtier d'alarme pour MLS / Alarmbox voor MLS

ST7070

EN

ST7070 Battery-, Alarm- and Remote Blocking-Box

The ST7070 Interface box replaces the regular battery box when silent alarm signal and/or remote signal in capability is needed. The box takes a standard 9V block battery and connects to the BAT connection on the lock.

FR

ST7070 Boîtier de batterie, alarme et de blocage à distance

Le boîtier de batterie, d'alarme et de blocage ST7070 remplace le boîtier de batterie habituel en cas de nécessité d'une alarme sous contrainte ou d'un blocage à distance. Le logement est approprié pour une pile de 9V. Le boîtier est connecté à l'entrée BAT de la serrure.

NL

ST7070 Batterij-, Alarm- en blokkeerbox

De ST7070 Batterij-/Alarm- en blokkeerbox vervangt de gebruikelijke batterij box wanneer stil alarm en/of afstandsblokkering nodig is. Het batterijvak is geschikt voor een standaard 9V blokbatterij. De box wordt aangesloten aan de BAT-ingang van het slot.



ST7070

334

EN

334 Alarmbox with Remote Blocking – VdS certified

The 334 box can be used when there is a need for a registrable interface between an alarm system and a safe lock system. The box is also equipped with a switch on lid for internal sabotage control. To get full functionality from this box the lock has to be fitted with a boltswitch and door and back panel of the door need to be fitted with magnets/switches (for position control). The box connects to the BAT connection on the lock and receives external power via the alarm system (9 – 15V). The box is VdS approved (G 196099).

FR

334 Boîtier d'alarme avec blocage à distance

Le boîtier d'alarme 334 peut être utilisé comme une interface certifiée VdS entre une installation d'alarme et coffre-fort / système de serrure. Le boîtier est également équipé d'un interrupteur sur le couvercle pour un contrôle interne de sabotage. Pour maintenir la fonctionnalité complète du boîtier, la serrure doit être équipée d'un commutateur et la porte ainsi que le foncet doivent être munis d'aimants / commutateurs (pour le contrôle de position). Le boîtier est connecté à l'entrée BAT de la serrure et est alimenté par l'installation d'alarme. Le boîtier est certifié VdS (G196099).

NL

334 Alarmbox met blokkeerinrichting – VdS gecertificeerd

De 334 Alarmbox kan gebruikt worden als een VdS gecertificeerde Interface tussen een alarminstallatie en kluis / slotsysteem benodigd is. De box is ook uitgerust met een schakelaar op de deksel voor een interne sabotage controle. Om de volle functionaliteit van de box te behouden moet het slot met een schootschakelaar uitgerust zijn en deur en deurachterwand moeten voorzien zijn van magneten / schakelaars (voor de positie controle). De box wordt aangesloten aan de BAT-ingang van het slot en wordt door het alarmsysteem van stroom voorzien. De box is VdS gecertificeerd (G196099).



334

ST7070 / 334

Alarm Box for MLS / Boîtier d'alarme pour MLS / Alarmbox voor MLS

